

中心：_____

姓名：_____

1141020 高中職生中翻英短文翻譯題目

夏日的晚上，我常常和外婆一起躺在鐵椅上數星星，鄉下的星空很美，天上的星星就像一顆顆鑽石。我對外婆說：「阿嬤！我去摘星星送你！」外婆說：「不要！不要！阿嬤不喜歡猩猩，阿嬤只喜歡你這個猴囡仔！」原來外婆也喜歡開玩笑。雖然外婆年老了，無法像以前一樣陪我玩，可是，我會常常回外婆家，陪她一起回憶過去的歡樂時光。

猩猩 orangutan

猴囡仔 little brat



中心：_____

姓名：_____

1141020 高中職生中翻英短文翻譯參考答案

In summer evenings, I often lay on the iron bench with my grandmother and counted the stars. The starry sky in the country was beautiful, and the stars in the sky were like diamonds. I said to my grandmother, “Grandma! I will pick the stars and give them to you!” My grandma said, “No! No! I don’t like orangutans. I only like you little brat!” My grandmother also liked to joke. She is getting old, and she can’t play with me as before. However, I will often go back to my grandmother’s house and accompany her to recall the happy time of the past.